

Arth  
Gde. Furth  
Kreis Landshut

Furth  
Kreis Landshut

Schatzhofen  
Gde. Furth  
Kreis Landshut



**info**blatt  
Mitteilungsblatt der Gemeinde Furth

*Und jedem Anfang wohnt ein Zauber inne,  
der uns beschützt und der uns hilft, zu leben  
(Hermann Hesse, Stufen)*

## *Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,*

nach 18 Jahren endete zum 30. April 2014 die Amtszeit unseres Ersten Bürgermeisters Dieter Gewies. Er hat in seiner Amtszeit das Bild unserer Gemeinde nachhaltig geprägt. Besonders fasziniert war ich immer von seiner ruhigen Art und seiner sanften, leisen Wortwahl. Er war mit einer großen Gabe gesegnet: er hatte Geduld. Geduld für sein Ziel der nachhaltigen Entwicklung und Geduld mit den Menschen.



*Schlüsselübergabe*

Mit dem 01. Mai 2014 treten nun ein neuer Erster Bürgermeister und fünf neue Gemeinderäte ihr Amt für die Gemeinde Furth an. Sie, die Bürgerinnen und Bürger haben uns den Auftrag hierfür gegeben.

Die Zukunft wird neue Herausforderungen mit sich bringen. Neue Schwierigkeiten, aber auch neue Chancen. Sei es dabei der Weg zu Besserem oder auch der Verlust von lieb Gewonnenem. Ob wir am Ende eine positive oder negative Bilanz ziehen werden, liegt an uns allen. Wurden bisher die Dinge noch maßgeblich von innen heraus bestimmt, wird die Zukunft von den Zwängen und Anforderungen von außen bestimmt werden. Müssen Meinungen

gehört und für Interessen Kompromisse gefunden werden. Als neuer Erster Bürgermeister der Gemeinde stelle ich, Andreas Horsche, mich diesen Herausforderungen. Ich möchte die Veränderungen begleiten und da, wo es notwendig ist, moderieren und steuern. Denn nichts ist so beständig wie der Wandel und fast nichts von ewiger Dauer.

Ich wünsche uns in der Verwaltung, dem Gemeinderat, aber auch allen Bürgerinnen und Bürgern für die anstehenden Aufgaben Geduld, Weitsicht, Mut und Verstand. Wir wollen alle gemeinsam mithelfen, dass unsere Gemeinde auch für unsere Enkelkinder noch ein Ort ist, an dem man gern lebt. In Mitmenschlichkeit und Wohlstand.

Mit freundlichen Grüßen

Andreas Horsche  
Erster Bürgermeister

Ein neuer Weg wurde schon beschritten. Die Gemeinde Furth hat eine eigenen Facebook-Seite.

Besuchen Sie uns!

<https://www.facebook.com/FurthbeiLandshut>



### ... Erneuerung der Gemeindekarten ...

Da die Ortspläne neu aufgelegt werden, sollen auch die Freizeitstrecken (Laufen, Nordic Walking, Mountainbike und Radwege) der Gemeinde, sowie der **Bibelkräuterweg** in die Karte mit aufgenommen werden. Somit dient der Ortsplan der Gemeinde Furth gleichzeitig als Freizeitkarte. Hierfür soll eine Arbeitsgruppe gegründet werden, welche die Wege definiert.



Alle Bürgerinnen und Bürger, die daran interessiert sind, dieses Projekt mitzugestalten, haben nun die Möglichkeit, sich in einer Arbeitsgruppe zu organisieren. Dafür sind ungefähr drei Abende notwendig (1. Abend: Definition und Grobplanung, 2. Abend Feinplanung und 3. Abend Kontrolle). Die ersten beiden Abende sind im Juli/August angedacht, der dritte Abend sowie die Veröffentlichung der neu aufgelegten Karte im September/Oktober.

Anmeldung zur Arbeitsgruppe bitte bis zum 25.06.2014 unter Tel. 08704/9119-32 oder per E-Mail an [claudia.lange@vg-furth.de](mailto:claudia.lange@vg-furth.de)

### ... Erlös des Bürgerballs gespendet ...

Wieder konnten die Veranstalter des diesjährigen Bürgerballs, **Robert und Helga Hüttinger**, eine ordentliche Summe (500,- Euro) spenden.

Heuer ging der Erlös an die Familie Richard Scheidhammer in Arth. Auf diesem Weg möchten sie sich bei allen Ballbesuchern und Gönnern recht herzlich bedanken.

### ... Bürgerenergiepreis Niederbayern ...

*Bürger, Vereine und Schulen können sich wieder mit ihren Projekten bewerben*

Die Bayernwerk AG hat im vergangenen Jahr gemeinsam mit der Regierung von Niederbayern ein neues Projekt ins Leben gerufen: Den Bürgerenergiepreis Niederbayern.

Die mit insgesamt 10.000 Euro dotierte Auszeichnung geht an Privatpersonen, Vereine, Schulen und andere nichtgewerbliche Gruppierungen, die mit ihren Ideen und Projekten einen Impuls für die Energiezukunft setzen. Gefördert werden pfiffige und außergewöhnliche Ideen und Maßnahmen, die einen Energiebezug haben und sich mit den Themen Energieeffizienz oder Ökologie befassen. Die letztjährigen Gewinner waren ein Privathaushalt, zwei Schulklassen und ein Verein. Sie und ihre Projekte werden unter [www.bayernwerk.de/buergerenergiepreis](http://www.bayernwerk.de/buergerenergiepreis) mit kurzen Videos vorgestellt.

In diesem Jahr geht der Bürgerenergiepreis Niederbayern in die zweite Runde. Wir möchten Sie ermutigen, sich mit Ihren Ideen und Projekten für diesen Preis zu bewerben. Eine ausführliche Projektbeschreibung und den Bewerbungsbogen finden Sie im Internet. Der vollständig ausgefüllte Bewerbungsbogen kann zusammen mit ergänzenden Unterlagen **bis zum 4. Juli 2014** bei der Bayernwerk AG, Sigrid Rappl, Lilienthalstr. 7, 93049 Regensburg, eingereicht werden.

Die Bewertung der eingereichten Vorschläge richtet sich danach, ob es gelingt, einen Impuls für die Energiezukunft zu setzen und eine Vorbildfunktion für andere einzunehmen. Die Auswahl der Gewinner und die Aufteilung des Preisgeldes erfolgt im August durch eine Fachjury. Die Zusammensetzung der Jury ist im Internet veröffentlicht: [www.bayernwerk.de/buergerenergiepreis](http://www.bayernwerk.de/buergerenergiepreis).

**bayernwerk**

## ... Sachbeschädigungen durch Graffitis ...

In der Zeit von 17. bis 19. Mai haben Unbekannte an der Volksschule, dem Kindergarten, dem Kinderhort, dem Bushäuschen an der Landshuter Straße und am Nebengebäude des Altenheimes Graffitis angebracht. Das Beseitigen der Farbe ist nur mit großem Aufwand und unter Einsatz chemischer Entferner möglich. Die Kosten hierfür belasten den Haushalt und damit die Steuerzahler. Daher hat die Gemeinde Furth Anzeige erstattet.

Um weitere Beschädigungen zu vermeiden, sind alle Bewohnerinnen und Bewohner aufgerufen, derartige Vorfälle der Gemeinde Furth zu melden. Diese Informationen werden selbstverständlich vertraulich behandelt.

Vielen Dank für Ihre couragierte Unterstützung!

## ... Ferienprogramm Sommer 2014 ...

Auch dieses Jahr wird die Gemeinde wieder versuchen, mit Hilfe von Vereinen, Verbänden und Privatpersonen ein attraktives Ferienprogramm für unsere Kinder und Jugendlichen auf die Füße zu stellen. Das Programmheft wird **ab Montag, 30. Juni** im Rathaus, im Kinderhaus St. Marien sowie bei den örtlichen Nahversorgern ausliegen und steht ebenfalls ab diesem Zeitpunkt auf der Homepage der Gemeinde bereit. An die Kinder und Jugendlichen der Grund- und Hauptschule wird es ausgeteilt.

**Anmeldebeginn ist am Donnerstag, 03. Juli** im Rathaus bzw.

bei den angegebenen Kontaktpersonen.

Vielen Dank an alle Mitwirkenden!



## ... Unterstützung für R. Scheidhammer ...

### *Erlös der Verabschiedung des Bürgermeisters Dieter Gewies gespendet*

Im Rahmen der Verabschiedungsveranstaltungen des Bürgermeisters Dieter Gewies wurden zahlreiche Spenden für Herrn Richard Scheidhammer, übergeben. Insgesamt wurden über 4000,- € gespendet. Herr Gewies hatte bei seiner Verabschiedung darauf Wert gelegt, dass keine Geschenke, sondern Spenden für Richard Scheidhammer übergeben werden.

In der Blechbox, welche in der Aula der Schule aufgestellt wurde, sammelten sich schnell viele Scheine und Geldstücke. Im Nachhinein überreichten auch die katholischen Pfarrgemeinden Furth und Schatzhofen einen Betrag von 500,- €. Herr Gewies freute sich sehr über die zahlreichen Spenden und übergab das Geld Mitte Mai 2014 an Familie Scheidhammer.

## ... Neues Erscheinungsbild ...

Wie Sie festgestellt haben, hat unser Infoblatt ein neues Erscheinungsbild bekommen. Wie gefällt es Ihnen? Wir stehen konstruktiver Kritik immer positiv gegenüber. Aber auch über ein Lob würden wir uns sehr freuen. Das Infoblatt wird zukünftig jeweils am Anfang im Quartal (Juni/September/Dezember/März) erscheinen.

Es ist umweltfreundlich nach dem FSC-Standard durch den MDV-Maristendruck gedruckt und hat eine Auflage von 1500 Stück. Wenn Sie etwas im nächsten Infoblatt veröffentlicht haben wollen, senden Sie ihre Mitteilung bis zum **25.08.2014** an [claudia.lange@vg-furth.de](mailto:claudia.lange@vg-furth.de)

## ... Straßenausbau ...

*Sanierung der Siedlungsstraße, der Kleinfeldstraße und der Straße nach Kreutbartl*

Wir möchten Sie über die Sanierungsmaßnahme informieren:



**Baubeginn:** Anfang Juni 2014 (vorr. nach Pfingsten)  
**Bauende:** vorr. September 2014

Die Straße wird in diesem Bereich erneuert. Die Straßen werden während der Bauarbeiten für den Durchgangsverkehr gesperrt. Der Anliegerverkehr wird, soweit es möglich ist, während der Bauarbeiten aufrechterhalten. Während den Asphaltierungsarbeiten (ca. 2 Tage) muss die jeweilige Straße auch für den Anliegerverkehr gesperrt werden. Die Baufirmen Brandl und Streicher werden die Anlieger rechtzeitig über die Sperrung informieren. Wir bitten Sie den Baumaßnahmen entsprechend der Umleitungsbeschilderung auszuweichen. Die Baumaßnahme wird für einige Beeinträchtigungen (Lärm, Staub etc.) sorgen. Wir danken Ihnen bereits im Voraus für Ihr Verständnis!

## ... Öffentlichkeitsarbeit ...

Wie Sie der Zeitung entnommen haben, wurde unser langjähriger Mitarbeiter für Öffentlichkeitsarbeit Werner Backhausen zum 30.04.2014 in den wohlverdienten Ruhestand entlassen. Mit diesem Tag endete zwar die Arbeit in der Verwaltung der Gemeinde, jedoch

nicht die unermüdliche Arbeit für Furth, Arth und Schatzhofen. Herr Backhausen steht nach wie vor für Presseberichterstattung zur Verfügung.



In einem gemeinsamen Gespräch mit Herrn Müller (Redakteur der Landshuter Zeitung) verwies dieser auf die verschiedenen Wege zur Presse. Neben dem direkten Draht zu Herrn Backhausen können Artikel auch an die Landshuter Zeitung gemailt werden. Die Adresse lautet:

[landkreis@landshuter-zeitung.de](mailto:landkreis@landshuter-zeitung.de)

Die E-Mails laufen dort am sogenannten Newsdesk auf, werden durch die Mitarbeiter redigiert und nach Möglichkeit zeitnah veröffentlicht. Ebenso kann über diese Adresse ein Redakteur oder freier Mitarbeiter für die Berichterstattung angefragt werden. Herr Müller hat darauf hingewiesen, dass bis zu 200 Mails mit abdruckendem Inhalt täglich die Redaktion erreichen. Die Landshuter Zeitung bittet um Verständnis, wenn Artikel und Einsendungen nicht gleich am nächsten Tag erscheinen. Am Ende erinnerte Herr Müller an das Angebot der Landshuter Zeitung, die Presseräume und die Maschinenbereiche nach Voranmeldung besichtigen zu können. Interessierte Vereine und Gruppen möchten sich bitte direkt an die Landshuter Zeitung wenden.

## ... Verkehrsüberwachung ...

### Hohe Geschwindigkeiten in der 50er-Zone



In der Zeit vom 12.05.2014 bis zum 16.05.2014 wurde die Fahrzeuggeschwindigkeit mit unserer Mess- und Hinweistafel in Punzenhofen (GVS Punzenhofen-Obersüßbach) erfasst. Die hier gefahrene Durchschnittsgeschwindigkeit lag bei 60 km/h. In den stärksten Messstunden (6.00 – 8.00 Uhr und 16.00 – 19.00 Uhr) fuhren 50 % aller Fahrzeuge schneller als 60 km/h.

Die Gemeinde Furth wird diese Messergebnisse mit der Polizeiinspektion Rottenburg besprechen und prüfen, unter welchen Voraussetzungen eine scharfe Messstelle in der 50er-Zone eingerichtet werden kann.

## ... Abfallratgeber Bayern ...

Seit mehr als 10 Jahren informiert das Bayerische Staatsministerium für Umwelt und Verbraucherschutz mit Unterstützung des Landesamtes für Umwelt und des bifa Umweltinstitutes unter [www.abfallratgeber.bayern.de](http://www.abfallratgeber.bayern.de) Privatpersonen, Gewerbetreibende und Kommunen über Aktuelles aus dem Bereich Abfallwirtschaft.

## ... Gut gedämmt ist halb geheizt ...

### Energieberatung der Verbraucherzentrale berät kostenlos zur Wärmedämmung

Für die Verbraucherzentrale Bayern ist die warme Jahreszeit genau der richtige Zeitpunkt, um das eigene Haus mit einer neuen Dämmung fit für die nächste Heizsaison zu machen. Unter dem Motto

„Gut gedämmt ist halb geheizt“ startet die Energieberatung der Verbraucherzentrale in ihren Beratungsbüros eine kostenlose Beratungsaktion zur Wärmedämmung. Das Angebot gilt vom 15. Mai bis zum 25. Juni und richtet sich an Mieter, private Hauseigentümer, Bauherren und Wohnungseigentümer. Den Gutschein für die kostenlose Beratung zur Wärmedämmung erhalten Interessierte unter anderem bei den Beratungsstellen und Energieberatungspunkten der Verbraucherzentrale Bayern oder als Download auf



[www.verbraucherzentrale-energieberatung.de](http://www.verbraucherzentrale-energieberatung.de).

Etwa drei Viertel der Energiekosten geben private Haushalte fürs Heizen aus. Ohne ausreichende Wärmedämmung ist dies Jahr für Jahr verschenktes Geld. Bei einem schlecht gedämmten Einfamilienhaus entweichen bis zu zwei Drittel der Wärme über Keller, Außenwände und Dach. Allerdings fangen mit der Entscheidung, das eigene Heim energetisch auf Vordermann zu bringen, die Fragen erst an: Welche Maßnahme bringt am meisten? Welche Materialien stehen zur Verfügung? Mit welchen Kosten ist zu rechnen und welche Förderprogramme gibt es? Hier hilft die Energieberatung der Verbraucherzentrale weiter. In Furth findet diese jeden ersten Mittwoch im Monat von 9.00 bis 11.15 Uhr im Rathaus, Am Rathaus 6, statt. Eine Terminvereinbarung ist erforderlich unter Tel. 08704 – 91 190. Telefonische Beratung und Terminvereinbarung sind auch möglich unter 0800 – 809 802 400 (kostenfrei).

### ... Busfahrpläne ...

Der aktuelle Busfahrplan 2014 liegt im Rathaus zum Verkauf aus. Auf Zimmer Nr. 5, Kasse, im Rathaus erhalten Sie diesen gegen eine Gebühr in Höhe von 0,50 €.

### ... Wasseranalysen des Zweckverbandes ...

Wir freuen uns mit Josef Popp und Josef Fürst wieder den Vorsitzenden und stellv. Vorsitzenden des Wasserzweckverbandes stellen zu dürfen. Beiden wünschen wir bei ihren Tätigkeiten eine glückliche Hand.

Der Zweckverband zur Wasserversorgung der Pfettrach-Gruppe teilt mit, dass die aktuellen Wasseranalysen, benötigte Formulare und Anträge etc., ab sofort auf der Homepage des Verbandes unter [www.pfettrach-gruppe.de](http://www.pfettrach-gruppe.de) abgerufen werden können. Nach Fertigstellung des Hochbehälters wird ein Tag der offenen Tür anlässlich des 50-jährigen Bestehens des Wasserzweckverbandes stattfinden.



### ... Verstopfungen in der Kläranlage ...

Erneut wollen wir darauf hinweisen, Abfälle bitte nicht in der Toilette zu entsorgen. Die Zahl der Störungen aufgrund sogenannter Verstopfungen in den Hauptpumpen ist auf eine kritische Größe angestiegen. Aus technischer Sicht muss die Dimensionierung der Durchflussquerschnitte nun überprüft werden und ggf. leistungsfähigere/größere Pumpen eingebaut werden.

Sie können jedoch einen erheblichen Beitrag gegen die Verstopfung leisten. Bitte entsorgen Sie insbesondere keine Lappen, Binden

und sonstige Hygieneartikel über die Toilette. Da einige unserer Kanäle als Mischkanäle auch Regenwasser zur Kläranlage fördern, bitten wir auch darum die Straßentwässerungsgräben und andere regenwasserführende Systeme nicht mit Unrat zu belasten.

Die Gemeinde Furth hat für Wartung und Betrieb der Kläranlage die Fa. Sedlmeier beauftragt. Ihr Mitarbeiter (Herr Weiher) ist im Rahmen der Rufbereitschaft für unsere Kläranlage verantwortlich. Der Müll auf dem Bild wurde durch ihn allein an einem Tag aus den Pumpen entnommen. Die Pumpen vielen im Minutentakt durch die angesammelten Gewebematerialien aus. Die Pumpen mussten geöffnet und die Verstopfungen per Hand beseitigt werden. Man kann sich vorstellen, was für eine unangenehme und belastende Arbeit damit verbunden ist. Bitte helfen Sie mit, unsere Umwelt sauber und unsere Technik funktionsfähig zu halten.



*Verzopfung aus Gewebematerial*

### ... Förderung Kleinkläranlagen ...

Da die Gemeinden dieses Jahr zum letzten Mal beim Wasserwirtschaftsamt Landshut einen Sammelantrag für Zuwendungen für Kleinkläranlagen einreichen können, sind die Anträge der Bürger, deren Bau oder Nachrüstung von Kleinkläranlagen den Förderrichtlinien entsprechen, umgehend bei der Gemeinde Furth einzureichen.

## ... Aus den Vereinen, Unternehmen und Organisationen ...

**Bürgermeister Andreas Horsche heißt Pfarrer Thomas Winderl als zukünftigen Seelsorger in der Gemeinde willkommen**

Bei einem gemeinsamen Gespräch im Rathaus lernten sich Bürgermeister Andreas Horsche und Pfarrer Thomas Winderl kennen. Er ist künftig für die Seelsorge und die Verwaltung der Pfarrei verantwortlich. Zudem gibt er Religionsunterricht am Maristengymnasium in Furth. Nun freut er sich sehr, gemeinsam mit den Bürgerinnen und Bürgern in Furth den Glauben an Christus in den Gottesdiensten zu feiern und im Alltag zu leben. Gerne steht er zum Gespräch bereit und freut sich über Anregungen und Rückmeldungen zu Aktionen in der Pfarrei. Die politische Gemeinde Furth und die katholische Gemeinde haben vielfältige gemeinsame Interessen. Aktuell steht der geplante Neubau des Kindergartens im Fokus. Erste Gespräche haben hierzu bereits stattgefunden. So wird bis zum offiziellen Amtsantritt von Pfr. Winderl die Gemeinde den Bedarfsplan (Ermittlung der Zahl der benötigten Kindergartenplätze) gemeinsam mit dem Landratsamt fortschreiben.

Herrn Pfarrer Thomas Winderl wünschen wir viel Glück und Gottes Segen bei der Arbeit für und mit der Gemeinde.



## ... Veranstaltungshinweis ...

### *Dixilandfrühschoppen und Bilderwanderung*

Der Burschenverein veranstaltet gemeinsam mit den Augustinerfreunden die **Bildersuchwanderung** und den **Dixilandfrühschoppen** am 15.06.2014 auf dem Dorfplatz. Bei der Bildersuchwanderung geht es darum, eine Strecke abzugehen, auf der verschiedene Bilder und Objekte erkannt und in die richtige Reihenfolge gebracht werden müssen. Neben Geschicklichkeit wird auch das Allgemeinwissen und das Wissen über Furth auf die Probe gestellt.

### *Information des Maristengymnasiums*



Am Wochenende vom 05. - 06.07. finden am Maristengymnasium die **Römertage** statt. Den Besuchern soll ein Einblick in die römische Kultur gegeben werden. Geplant sind bisher die Austragung römischer Gladiatorenkämpfe neben Ausstellung römischer Rüstungen und Waffen. Zudem soll die römische Küche, die Schriftweise, das Schmiedehandwerk, die Mosaikherstellung, sowie das typische Leben der Menschen in der Antike dargestellt werden. Am 25.07.2014 findet das **Sommerfest** des Maristengymnasiums unter dem Thema „Fiesta italiana“ statt.

### *1. Further Dorfmeisterschaft im Schießen*

Organisator: Schützenverein Eintracht Falkenauge Furth e.V.  
Die Dorfmeisterschaft findet im Zeitraum vom:

**Montag 22.09.2014 bis Freitag 26.09.2014**

immer ab 19.00 Uhr im Schützenheim beim Jägerwirt statt. Eine Mannschaft besteht aus 4 Personen. Die Startgebühr beträgt 20,- € pro Mannschaft. Mindestalter der Teilnehmer ist 12 Jahre.



## Neueröffnung Kunstwerkstatt Heiko Barnat

Objekte aus Metall, Stein und Holz

Am Rathaus 7

84095 Furth

Telefon 08708/928503 (privat 08708/928501)

Mobil 0160/99318842

Fax 08708/928502

[www.kunstwerkstatt-barnat.de](http://www.kunstwerkstatt-barnat.de)

## Information des Bundes der Selbstständigen (BDS)



Der BDS informiert nach den Pfingstferien (vorr. am 23.06.2014) über eine Idee zur Schaffung einer regionalen Mitfahrzentrale.

Ziel ist es, Verkehr und Parkplätze langfristig deutlich zu reduzieren. Diese Pendler-Mitfahrzentrale soll regionale Ziel- und Quellgebiete von Individual-Verkehr optimieren.

Für Vereine und Unternehmen besteht zukünftig an dieser Stelle die Möglichkeit über wichtige Veränderungen und relevante Themen zu informieren. Veröffentlichungen im Infoblatt September werden bis zum 25.08.2014 entgegengenommen. Vielen Dank!

**KULTUR mobil**  
BEZIRK NIEDERBAYERN  
**28. Juni bis 7. September 2014**

**17 Uhr**  
**An der Arche um acht**  
Ein Theaterstück für Kinder und Erwachsene von Ulrich Hub  
Regie: Louis Villinger

**20 Uhr**  
**Der Revisor**  
Eine Komödie von Nikolai Gogol  
Regie: Sven Hussock

**Eintritt frei**

**So, 29. Juni**  
Furth  
Dorfplatz  
Am Rathaus

60 Vorstellungen an 30 Orten in Niederbayern – Termine unter [www.kulturmobil.de](http://www.kulturmobil.de)  
Eine Produktion des Bezirks Niederbayern, Kulturreferat  
Leitung: Dr. Philipp Ortmeier

### ... AOK-Sprechtage ...

Die nächsten AOK-Sprechtage finden im Rathaus Furth, 1. Stock, Besprechungszimmer Nr. 19, an folgenden Terminen statt:

Donnerstag, den 26.06.2014 von 16.00 Uhr bis 17.00 Uhr  
 Donnerstag, den 31.07.2014 von 16.00 Uhr bis 17.00 Uhr  
 Donnerstag, den 28.08.2014 von 16.00 Uhr bis 17.00 Uhr

### ...VDK-Sprechtage...

Die nächsten VdK-Sprechtage finden im Rathaus Furth, 1. Stock, Besprechungszimmer Nr. 19, an folgenden Terminen statt:

Donnerstag, den 17.06.2014 von 10.30 Uhr bis 11.30 Uhr  
 Donnerstag, den 26.06.2014 von 13.30 Uhr bis 15.00 Uhr  
 Donnerstag, den 10.07.2014 von 13.30 Uhr bis 15.00 Uhr  
 Donnerstag, den 24.07.2014 von 10.30 Uhr bis 11.30 Uhr  
 Donnerstag, den 21.08.2014 von 13.30 Uhr bis 15.00 Uhr  
 Donnerstag, den 28.08.2014 von 10.30 Uhr bis 11.30 Uhr

### ... Fundgegenstände ...

Gegenstand	Zeit	Ort
Kette ohne Anhänger	16.04.2014	Dorfplatz Furth
Gutschein Deutter	06.03.2014	Staatsstr. Furth
Hundepfeife und Clicker	06.05.2014	Feldweg bei Schatzhofen
Schlüssel mit gelbem Bär	07.05.2014	Furth Gehweg Richtung Weihmichl

### Wir gratulieren

01.06.	75	Karl Braun
09.06.	70.	Johanna Lütgert
12.06.	75.	Karolina Priller
17.06.	80.	Franziska Schamburger
25.06.	70.	Antonie Ostermeier
01.07.	80.	Elisabeth Greif
03.07.	91.	Ernst Bauer
26.07.	92.	Anna Kreitmayr
27.07.	85.	Marianne Eder
04.08.	85.	Karl Prechtl
11.08.	90.	Frater Romanus (Karl Nothof)
21.08.	75.	Maria Schober
22.08.	75.	Franz Eberle
22.08.	75.	Matthias Peißl
30.08.	95.	Waltraut Frank



26.06.	Goldene Hochzeit	Josef und Anneliese Lutz
07.07.	Silberne Hochzeit	Richard und Brigitte Dachs
14.07.	Silberne Hochzeit	Hans und Dagmar Lehmann
14.07.	Smaragdhochzeit	Josef und Franziska Kindsmüller
19.08.	Silberne Hochzeit	Viktor und Natalia Enis



## Veranstaltungen

15.06.	12.00 Uhr	Dixilandfrühschoppen und Bildersuchwanderung der Augustinerfreunde und des Burschenvereins (Am Dorfplatz)
20.06.		Kinderhaus geschlossen
	19.00 Uhr	Sonnwendfeier FF Furth (Reisgang) (Ausweichtermine: 21./27./28.06.)
16.06.	18.00 Uhr	Fußball-WM, Public Viewing der Augustinerfreunde Furth an der Festwiese
21.06.	21.00 Uhr	
26.06.	18.00 Uhr	
25.06.		Tagesausflug des VdK Furth
27.06.		Kinderhaus geschlossen
28.06.	- 29.06.	Fußballjugendturnier des DJK-Furth
29.06.	17.00 Uhr	<b>Kulturmobil am Dorfplatz</b> Kindervorstellung „An der Arche um Acht“ Abendveranstaltung für Erwachsene „Der Revisor“
	20.00 Uhr	

## Juli

05.07.		Stockschützen-Dorfmeisterschaft des DJK-Furth
12.07.		Vereinsausflug des Gartenbauvereins, Deggendorf
13.07.	10.30 Uhr	Gottesdienst an der Waldkapelle anschließend Dorffest
17.07.	- 18.07.	Kinderhaus geschlossen
19.07.		Ausflug Frauenbund

## Veranstaltungen

19.07.	19.30 Uhr	<b>Benefizkonzert</b> „Überhaupt und sowieso“, Liedertafel Furth - Cantoria - Footprint - Stephanusbrass im Innenhof des Kloster (bei Schlechtwetter Aula Maristengymnasium)
--------	-----------	--

## August

02.08.	- 06.08.	Robinsonlager der Gemeinde Furth
11.08.	- 22.08.	Kinderhaus geschlossen
14.08.		Sommerfest der KSK Furth, Sportheim
27.08.	19.30 Uhr	<b>Veranstaltungsplanung für Quartal 4/2014, Edlmannsberg</b>
29.08.		Ausflug Klettergarten mit Burgbesichtigung RANDECK durch den DJK-SV Furth (im Ferienprogramm)
		Spiel und Spaß beim Tischtennis, DJK-SV Furth (im Ferienprogramm)

## September

01.09.		Kinderhaus geschlossen
01.09.	- 08.09.	Nordseefahrt der Pfarrei Furth (mit Pfr.i.R. Peter Albers)
22.09.	- 26.09.	Schützen-Dorfmeisterschaft „Eintracht Falkenauge“

Bitte Termine und Terminänderungen rechtzeitig der Gemeinde (Frau Lange: [claudia.lange@vg-furth.de](mailto:claudia.lange@vg-furth.de)) mitteilen. Das nächste Vorstandstreffen für Veranstaltungen zwischen dem 15.09. und 31.12.2014 findet am 28.08.2014 um 19.30 Uhr (Edlmannsberg) statt.

# Dorfladen Furth FuKeE

## SONDERANGEBOTE



Bergbauernmilch 1,5 %  
Extra länger haltbar **nur 0,79 €**



Milka Schokolade  
versch. Sorten **nur 0,69 €**



Eggerstorfer Gurken  
720 ml Glas **nur 0,69 €**



Bernbacher Nudeln  
Versch.Sorten, 250g **nur 0,59 €**



Dallmayr Prodomo  
Gemahlen 500 g Pack **nur 3,99 €**

Am Rathaus 6 -84095 Furth - Telefon 08704/9299809  
[www.dorfladen-furth.de](http://www.dorfladen-furth.de)

**gültig vom 23.06. – 05.07.2014**  
**- nur solange der Vorrat reicht -**

## Verantwortlich für den Inhalt:

Gemeinde Furth bei Landshut  
1. Bürgermeister Andreas Horsche  
Am Rathaus 6  
84095 Furth

Tel. 08704/9119-0

Fax 08704/8240

E-Mail: [info@vg-furth.de](mailto:info@vg-furth.de)

Internet: [www.furth-bei-landshut.de](http://www.furth-bei-landshut.de)



## Rathaus Besuchszeiten:

Montag – Freitag 8.00 Uhr – 12.00 Uhr  
Donnerstag 13.30 Uhr – 18.00 Uhr  
oder nach telefonischer Vereinbarung

## Öffnungszeiten Wertstoffhof:

Mittwoch von 12.00 – 16.00 Uhr (Winterzeit)  
und 14.00 – 18.00 Uhr (Sommerzeit)  
Samstag von 10.00 – 14.00 Uhr

## Notdienste:

Ärztlicher Bereitschaftsdienst: 116 117  
Feuerwehr / Rettungsleitstelle: 112  
Polizei: 110  
Telefonseelsorge: 0800 / 111 0 111  
oder 0800 / 111 0 222

## Apotheken-Notdienstplan:

Im Internet unter [www.engelapotheke-furth.de](http://www.engelapotheke-furth.de)  
oder an der Anzeigentafel der Engel-Apotheke,  
Landshuter Straße 4, 84095 Furth.

## Zahnärzte-Notdienstplan:

Im Internet unter [www.notdienst-zahn.de](http://www.notdienst-zahn.de) oder in  
der örtlichen Tagespresse zu entnehmen.